



# Генеральная Ассамблея

Distr.: General  
10 June 2019  
Russian  
Original: English

---

## Семьдесят четвертая сессия

Пункт 116 с) первоначального перечня\*

**Выборы для заполнения вакансий  
во вспомогательных органах и другие выборы:  
выборы членов Совета по правам человека**

### **Вербальная нота Постоянного представительства Республики Молдова при Организации Объединенных Наций от 5 июня 2019 года на имя Председателя Генеральной Ассамблеи**

Постоянное представительство Республики Молдова при Организации Объединенных Наций свидетельствует свое уважение Председателю Генеральной Ассамблеи и имеет честь затронуть вопрос о выдвижении кандидатуры Республики Молдова для избрания в состав Совета по правам человека на период 2020–2022 годов на выборах, которые будут проводиться в 2019 году в Нью-Йорке.

В соответствии с резолюцией [60/251](#) Генеральной Ассамблеи Постоянное представительство Республики Молдова при Организации Объединенных Наций имеет честь настоящим препроводить добровольные обязательства и обещания в отношении своей кандидатуры в члены Совета (см. приложение).

В качестве государства — члена Организации Объединенных Наций и ответственного партнера по международному сотрудничеству Республика Молдова обязуется придерживаться самых высоких стандартов в области поощрения и защиты прав человека.

Постоянное представительство Республики Молдова будет признательно за распространение настоящей вербальной ноты и приложения к ней в качестве документа Генеральной Ассамблеи.

---

\* [A/74/50](#).



**Приложение к вербальной ноте Постоянного представительства Республики Молдова при Организации Объединенных Наций от 5 июня 2019 года на имя Председателя Генеральной Ассамблеи**

**Кандидатура Республики Молдова для избрания в состав Совета по правам человека на период 2020–2022 годов**

**Добровольные обязательства и обещания, представляемые в соответствии с резолюцией 60/251 Генеральной Ассамблеи**

1. В качестве государства — члена Организации Объединенных Наций и ответственного партнера по международному сотрудничеству Республика Молдова твердо привержена целям и принципам Устава Организации Объединенных Наций и Всеобщей декларации прав человека и полностью разделяет закрепленные в них основные универсальные ценности.
2. Республика Молдова придает большое значение Совету по правам человека Организации Объединенных Наций как главному органу Организации, уполномоченному поощрять и защищать права человека и основные свободы, и имеет честь представить свою кандидатуру на выборах в Совет на период 2020–2022 годов, которые состоятся в ходе семьдесят четвертой сессии Генеральной Ассамблеи.
3. Неизменно поддерживая многостороннюю систему, Республика Молдова активно взаимодействует с Организацией Объединенных Наций и ее учреждениями на всех уровнях, а также с региональными организациями, в состав которых она входит, прежде всего с Советом Европы, Организацией по безопасности и сотрудничеству в Европе и другими.
4. Во время своего первого членства в Совете по правам человека в период 2011–2013 годов и в качестве наблюдателя в Совете Республика Молдова решительно поддерживала деятельность Совета и имеющиеся в его распоряжении инструменты для укрепления защиты прав человека на региональном и глобальном уровнях и активно содействовала всестороннему сотрудничеству государств-членов с Советом и его механизмами.
5. В 2010 году Республика Молдова направила постоянное приглашение мандатариям специальных процедур Совета по правам человека, и с тех пор ее посетили со страновыми визитами шесть мандатариев (в последний раз — Специальный докладчик по вопросу о положении правозащитников, посетивший страну в июне 2018 года).
6. Республика Молдова проходила процедуру универсального периодического обзора дважды — в 2011 и 2016 годах — и представила периодические национальные доклады по всем основным международным договорам по правам человека, участником которых она является.
7. В 2014 году Республика Молдова подписала Соглашение об ассоциированном членстве в Европейском союзе и объявила европейскую интеграцию своей национальной долгосрочной стратегической целью, основываясь на принципах демократии, верховенства права и прав человека.
8. Молдавские власти стремятся обеспечить эффективное отслеживание выполнения международных рекомендаций в области прав человека, в том числе со стороны мандатариев специальных процедур. На основе рекомендаций, представленных специальными докладчиками за последние годы, был разработан и пересмотрен ряд политических документов, в частности была проведена

реформа системы опеки, инициированная рекомендациями Специального докладчика по вопросу о правах инвалидов, и были утверждены поправки к Закону о свободе религии, внесенные по итогам визита соответствующего мандатария.

9. На национальном уровне правительство Республики Молдова, руководствуясь приоритетами программы европейской интеграции и опираясь на рекомендации международных правозащитных механизмов, включая Совет по правам человека, и следуя обязательствам, вытекающим из международных договоров, участником которых оно является, принимает решительные меры по улучшению положения в области прав человека в стране, в частности следующие меры:

а) принятие в 2012 году Закона об обеспечении равенства и создание Совета по предупреждению и ликвидации дискриминации и обеспечению равенства — квазисудебного органа, который зарекомендовал себя в качестве прочной основы системы защиты прав человека в стране и работа которого нацелена на обеспечение равенства и борьбу с дискриминацией;

б) принятие в 2016 году Постановления о контроле конституционности некоторых положений в качестве косвенного инструмента обеспечения доступа к Конституционному суду, благодаря чему укрепился национальный механизм защиты основных прав;

в) признание в 2013 году компетенции Комитета по ликвидации расовой дискриминации получать и рассматривать сообщения от отдельных лиц или групп лиц, утверждающих, что они стали жертвами нарушения государством-участником любого из прав, закрепленных в Международной конвенции о ликвидации всех форм расовой дискриминации, и подписание Факультативного протокола к Конвенции о правах инвалидов, касающегося процедуры сообщений, что способствует укреплению системы защиты прав человека в стране;

г) принятие стратегии укрепления межэтнических отношений в Республике Молдова на 2017–2027 годы, включающей конкретный план действий на 2017–2020 годы, направленный на обеспечение дальнейшей защиты лиц, относящихся к национальным меньшинствам;

д) в рамках осуществления национального плана действий по поддержке народа рома на 2011–2015 годы была предложена инновационная мера — избрание посредников из числа рома;

е) повторная аккредитация в 2018 году организации «Народный защитник», в результате чего она была причислена к национальным правозащитным учреждениям, имеющим статус «А» согласно Парижским принципам; это стало возможным благодаря принятию ряда мер по укреплению мандата и обеспечению независимости и автономии этой организации;

ж) принятие в соответствии с международными стандартами законодательных, институциональных и оперативных мер по борьбе с пытками и жестоким обращением и проведение реформы национального механизма;

з) принятие всеобъемлющей рамочной программы по обеспечению гендерного равенства и борьбе с бытовым и гендерным насилием, введение системы 40-процентных квот в качестве позитивной меры, направленной на поощрение участия женщин в политике, и введение чрезвычайных запретительных распоряжений в целях защиты жертв;

i) принятие законодательных и институциональных мер по борьбе с торговлей людьми, включая создание национального механизма передачи дел и ведение опережающей деятельности по выявлению, защите и реабилитации жертв торговли людьми;

j) принятие третьего национального плана действий в области прав человека на 2018–2022 годы и создание Национального совета по правам человека, обслуживаемого постоянным секретариатом по правам человека. Деятельность этих новых структур направлена на укрепление национального механизма представления докладов и принятия последующих мер, а также на активизацию осуществления политики в области прав человека, включая выполнение рекомендаций международных правозащитных механизмов;

k) принятие в 2018 году национальной стратегии развития «Молдова-2030», в которой закреплён ориентированный на человека правозащитный подход к долгосрочному развитию страны, основанный на принципах равенства и недискриминации, взаимности, участия, расширения прав и возможностей и ответственности.

10. Программа европейской интеграции, национальный план действий в области прав человека и национальная стратегия развития «Молдова-2030» отражают нашу концепцию развития Республики Молдова в предстоящие годы: мы видим её страной, где права человека занимают центральное место в системе ценностей и служат опорой для государственной политики на всех уровнях, основанной на универсальных принципах, и где без исключения каждый человек может в полной мере осуществлять свои права человека и основные свободы.

11. Исходя из этой концепции и этих принципов, Республика Молдова как будущий член Совета по правам человека обязуется придерживаться самых высоких стандартов в области поощрения и защиты прав человека и быть активным и надёжным партнёром по диалогу и сотрудничеству на международных форумах и заявляет о следующих добровольных обязательствах и обещаниях:

#### **Добровольные обязательства и обещания на международном уровне**

a) продолжать выступать в поддержку Совета по правам человека, представляющего собой важнейший глобальный форум по защите и поощрению прав человека, в том числе содействовать ему в эффективном, объективном и оперативном реагировании на ситуации, в которых наблюдаются грубые и систематические нарушения прав человека;

b) поддерживать мандат Совета на принятие превентивных мер, работая над укреплением доверия, диалога и сотрудничества, и обеспечивать возможность раннего вмешательства Совета, в том числе путем реагирования на ранние тревожные сигналы, когда наблюдаются систематические и ширококомасштабные нападения на правозащитников и гражданское общество;

c) продолжать поддерживать мандат Верховного комиссара Организации Объединённых Наций по правам человека и Управление Верховного комиссара;

d) осуществлять дальнейшее активное сотрудничество с международными органами по правам человека, в частности с Управлением Верховного комиссара Организации Объединённых Наций по правам человека;

e) содействовать упрочению сильной и независимой правозащитной системы Организации Объединённых Наций, укреплять жизненно важную роль её независимых договорных органов по правам человека, отстаивать независимость мандатариев специальных процедур и необходимость предоставлять им

беспрепятственный доступ во время их визитов, продолжать конструктивное взаимодействие с механизмом универсального периодического обзора и обеспечивать принятие последующих мер по выполнению всех рекомендаций;

f) продолжать обеспечивать возможности для деятельности гражданского общества и выступать против отдельных актов мести или преследований;

g) поощрять правозащитный подход к осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и поддерживать инициативы по выявлению синергии между Повесткой дня на период до 2030 года и правозащитными механизмами Организации Объединенных Наций, включая универсальный периодический обзор и выносимые по его итогам рекомендации, специальные процедуры и договорные органы;

h) активно содействовать внедрению национальных механизмов представления докладов и принятию последующих мер;

i) поддерживать на региональном и глобальном уровнях усилия, направленные на обеспечение защиты прав человека и основных свобод в контексте новых и возникающих проблем, в частности связанных с использованием новых информационно-коммуникационных технологий, изменением климата и ростом неравенства;

j) стремиться играть активную роль в Совете по правам человека путем поддержки и поощрения инициатив по отмене смертной казни, запрещению пыток, ликвидации бытового и гендерного насилия, а также по борьбе с торговлей людьми, поощрению гендерного равенства, прав детей, прав человека молодежи и правозащитников, недискриминации, прав на свободу выражения мнений в Интернете и вне его и на свободу ассоциаций, права на здоровье и благополучие, равно как и прочих экономических, социальных и культурных прав;

k) поощрять защиту прав человека в неурегулированных конфликтах в так называемых «серых зонах», ставя во главу угла потребности затрагиваемых людей, а не политические разногласия. Это никоим образом не должно наносить ущерба существующим формам политического урегулирования таких конфликтов;

l) продолжать сотрудничество с международными и региональными организациями, в том числе с Советом Европы, Организацией по безопасности и сотрудничеству в Европе и Международной организацией франкофонии, в деле поощрения и эффективной защиты прав человека;

#### **Добровольные обязательства и обещания на национальном уровне**

m) придерживаться высочайших стандартов поощрения и защиты прав человека;

n) сохранять в силе постоянное приглашение для всех мандатариев специальных процедур и участвовать в конструктивном диалоге, направленном на постоянное совершенствование системы защиты прав человека в стране;

o) укреплять функциональные возможности национальных правозащитных учреждений и обеспечивать, чтобы они могли эффективно и независимо выполнять свои мандаты, выделяя достаточные финансовые и людские ресурсы и создавая надлежащие условия труда для своих сотрудников в соответствии с Парижскими принципами;

p) продолжать укреплять возможности гражданского общества и работать в партнерстве с организациями гражданского общества как при разработке и осуществлении национальной политики в области прав человека, так и при подготовке национальных докладов договорным органам по правам человека и в рамках универсального периодического обзора;

q) обеспечить эффективное функционирование недавно созданного Национального совета по правам человека и постоянного Секретариата по правам человека, в том числе путем всестороннего вовлечения организаций гражданского общества в работу этих механизмов;

r) обеспечить эффективное внедрение третьего национального плана действий по правам человека и национальной стратегии развития «Молдова-2030» путем выделения необходимых ресурсов на эти цели;

s) продолжать принимать действенные меры по поощрению и защите прав человека и основных свобод людей, проживающих в Приднестровском регионе Республики Молдова;

t) обеспечивать подготовку в области прав человека для сотрудников правоохранительных органов и других специалистов, работающих с уязвимыми группами населения, включая детей и женщин, ставших жертвами домашнего насилия или торговли людьми, и делать это в сотрудничестве с международными механизмами и организациями гражданского общества, в том числе путем обращения за технической помощью;

u) продолжать осуществлять политику, направленную на борьбу со всеми формами дискриминации и их ликвидацию, посредством просвещения, программ повышения осведомленности и расширения прав и возможностей правообладателей, и уделять при этом особое внимание уязвимым группам населения;

v) разработать набор национальных показателей в области прав человека для мониторинга гражданских и политических прав и экономических, социальных и культурных прав и тем самым способствовать постоянному совершенствованию национальной политики в области прав человека, а также достижению целей в области устойчивого развития, с тем чтобы никто не был забыт.

---